



BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

CHAMBRE DES REPRESENTANTS
DE BELGIQUE

BEKNOPT VERSLAG

COMPTE RENDU ANALYTIQUE

COMMISSIE VOOR DE VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

COMMISSION DE LA SANTE PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU RENOUVEAU DE LA
SOCIETE

dinsdag

mardi

05-12-2000

05-12-2000

14:30 uur

14:30 heures

AGALEV-ECOLO	<i>Anders gaan leven / Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales</i>
CVP	<i>Christelijke Volkspartij</i>
FN	<i>Front National</i>
PRL FDF MCC	<i>Parti Réformateur libéral – Front démocratique francophone-Mouvement des Citoyens pour le Changement</i>
PS	<i>Parti socialiste</i>
PSC	<i>Parti social-chrétien</i>
SP	<i>Socialistische Partij</i>
VLAAMS BLOK	<i>Vlaams Blok</i>
VLD	<i>Vlaamse Liberalen en Democraten</i>
VU&ID	<i>Volksunie&ID21</i>

<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties :</i>		<i>Abréviations dans la numérotation des publications :</i>	
DOC 50 0000/000	<i>Parlementair document van de 50e zittingsperiode + nummer en volgnummer</i>	DOC 50 0000/000	<i>Document parlementaire de la 50e législature, suivi du n° et du n° consécutif</i>
QRVA	<i>Schriftelijke Vragen en Antwoorden</i>	QRVA	<i>Questions et Réponses écrites</i>
CRIV	<i>Integraal Verslag (op wit papier, bevat de bijlagen en het beknopt verslag, met kruisverwijzingen tussen Integraal en Beknopt Verslag)</i>	CRIV	<i>Compte Rendu Intégral (sur papier blanc, avec annexes et CRA, avec renvois entre le CRI et le CRA)</i>
CRIV	<i>Voorlopige versie van het Integraal Verslag (op groen papier)</i>	CRIV	<i>Version Provisoire du Compte Rendu Intégral (sur papier vert)</i>
CRABV	<i>Beknopt Verslag (op blauw papier)</i>	CRABV	<i>Compte Rendu Analytique (sur papier bleu)</i>
PLEN	<i>Plenum (witte kaft)</i>	PLEN	<i>Séance plénière (couverture blanche)</i>
COM	<i>Commissievergadering (beige kaft)</i>	COM	<i>Réunion de commission (couverture beige)</i>

<i>Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers</i>	<i>Publications officielles éditées par la Chambre des représentants</i>
<i>Bestellingen :</i>	<i>Commandes :</i>
<i>Natieplein 2</i>	<i>Place de la Nation 2</i>
<i>1008 Brussel</i>	<i>1008 Bruxelles</i>
<i>Tel. : 02/ 549 81 60</i>	<i>Tél. : 02/ 549 81 60</i>
<i>Fax : 02/549 82 74</i>	<i>Fax : 02/549 82 74</i>
<i>www.deKamer.be</i>	<i>www.laChambre.be</i>
<i>e-mail : alg.zaken@deKamer.be</i>	<i>e-mail : aff.generales@laChambre.be</i>

INHOUD

De vergadering wordt geopend om 14.30 uur door Mevrouw Yolande Avontroodt, voorzitter.	1
Mondelinge vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de vice-eerste minister en minister van Begroting, Maatschappelijke Integratie en Sociale Economie over "de invoeginterim van bestaansminimumtrekkers" (nr. 2800)	1
<i>Sprekers: Jean-Marc Delizée</i>	

SOMMAIRE

La réunion publique est ouverte à 14.30 heures par Mme Yolande Avontroodt, présidente.	1
Question orale de M. Jean-Marc Delizée au vice-premier ministre et ministre du Budget, de l'Intégration sociale et de l'Économie sociale sur "l'intérim d'insertion pour les minimexés" (n° 2800)	1
<i>Orateurs: Jean-Marc Delizée</i>	

COMMISSIE VOOR DE
VOLKSGEZONDHEID, HET
LEEFMILIEU EN DE
MAATSCHAPPELIJKE
HERNIEUWING

van

DINSDAG 05 DECEMBER 2000

14:30 uur

COMMISSION DE LA SANTE
PUBLIQUE, DE
L'ENVIRONNEMENT ET DU
RENOUVEAU DE LA SOCIETE

du

MARDI 05 DECEMBRE 2000

14:30 heures

01 De vergadering wordt geopend om 14.30 uur door Mevrouw Yolande Avontroodt, voorzitter.

01 La réunion publique est ouverte à 14.30 heures par Mme Yolande Avontroodt, présidente.

02 **Mondelinge vraag van de heer Jean-Marc Delizée aan de vice-eerste minister en minister van Begroting, Maatschappelijke Integratie en Sociale Economie over "de invoeginterim van bestaansminimumtrekkers" (nr. 2800)**

02 **Question orale de M. Jean-Marc Delizée au vice-premier ministre et ministre du Budget, de l'Intégration sociale et de l'Économie sociale sur "l'intérim d'insertion pour les minimexés" (n° 2800)**

02.01 **Jean-Marc Delizée (PS):** Bij de programmawet van 12 augustus 2000 wordt de invoeginterim voor bestaansminimumtrekkers ingevoerd, met de bedoeling deze mensen weer in te schakelen op de arbeidsmarkt. De bepalingen van die wet wijken evenwel af van de arbeidsreglementering. Zo wordt het bedrag van het bestaansminimum gedurende de 24 maanden van de tijdelijke arbeidsovereenkomst bij het koninklijk besluit van 28 september aan het uitzendbureau toegekend. Is het echter normaal dat het uitzendbureau dat bedrag ook ontvangt wanneer de arbeidsovereenkomst rechtstreeks met een andere werkgever wordt gesloten? In dat geval vervult het uitzendbureau immers geen begeleidende functie. Wat is uw mening over deze interpretatie?

02.01 **Jean-Marc Delizée (PS):** La loi-programme du 12 août 2000 organise l'insertion par le travail intérimaire pour les « minimexés ». Les dispositions de cette loi dérogent à la réglementation sur le travail. Ainsi, l'arrêté royal du 28 septembre accorde-t-il le montant du minimex à la société d'intérim durant les 24 mois du contrat de travail intérimaire. Est-il cependant normal que la société de travail intérimaire continue à percevoir ce montant lorsque le contrat de travail est conclu directement avec un autre employeur? La société d'intérim n'a, en effet, plus de mission d'encadrement. Que pensez-vous de cette interprétation?

02.02 **Minister Johan Vande Lanotte (Frans):** Uitzendarbeid is een middel om tot de arbeidsmarkt door te dringen. Voor bestaansminimumtrekkers is het onhaalbaar om werk te vinden, bijvoorbeeld 's nachts, drie dagen in de week en in een bedrijf dat op 40 km van de woonplaats gelegen is: de investering zou te groot zijn in vergelijking met wat het oplevert en de drempel zou derhalve te hoog liggen.

02.02 **Johan Vande Lanotte, ministre (français):** L'intérim est un moyen d'entrer dans le marché du travail. Mais, quand on est minimexé, obtenir du travail, par exemple, de nuit, pour trois jours et à 40 km, ce n'est pas réalisable: l'investissement serait trop important pour le gain réalisé et la barrière serait impossible à franchir.

Daarom hebben wij een vast contract voor een periode van twee jaar met een uitzendbureau uitgewerkt. De betrokkenen ontvangen het minimumloon dat in de sector wordt uitbetaald en zulks ononderbroken voor een periode van twee jaar.

Als het uitzendbedrijf 1000 personen in dienst neemt en geen enkele van hen aan de slag gaat, lijdt het een verlies van 2 miljard. Als alle werknemers daarentegen worden ingeschakeld, bedraagt de winst 600 miljoen.

De berekeningen hebben aangetoond dat wanneer 70% van hen een baan vindt, het een nuloperatie betreft. Het is dan ook normaal dat wij de subsidie betalen aangezien er een allesomvattend contract voor een periode van twee jaar wordt gesloten.

Het is een win-winsituatie voor de drie partijen : voor de OCMW's omdat de bestaansminimumtrekkers een baan vinden met een arbeidsovereenkomst als loontrekkende, voor de betrokkenen zelf omdat zij aan de slag kunnen en een opleiding krijgen en ten slotte voor de onderneming omdat ze winst kan maken. Dat zal er de bedrijven misschien toe aanzetten allochtonen in dienst te nemen. Zij worden momenteel gediscrimineerd, terwijl zij van de bestaansminimumtrekkers het meest inzetbaar zijn.

Zowel de openbare als de particuliere uitzendbedrijven werken aan dat project mee. De eerste contracten werden al ondertekend en wij leggen tevens contacten met alle OCMW's. Wij hopen dat het systeem zal werken en dat de bedrijven die hun medewerking verlenen winst zullen maken.

02.03 **Jean-Marc Delizée** (PS): Het globale antwoord van de minister spreidt een helder licht over de situatie. Het is inderdaad best aannemelijk dat de subsidie, ook als de betrokkene bij een werkgever aan de slag is, steeds nuttig gebruikt kan worden, tenminste als men het strikt individuele niveau overstijgt. Zo kan ook de subsidie die toegekend wordt terwijl een bestaansminimumtrekker elders werkt, dienen voor de betaling van de kosten van andere bestaansminimumtrekkers, die op dat moment geen werk hebben. Ook al hebben wij hier enig voorbehoud bij, onze doelstelling is evengoed het bevorderen van de werkgelegenheid.

Een evaluatie na die 24 maanden zou wenselijk zijn.

02.04 Minister **Johan Vande Lanotte** (Frans): Een begeleidingscommissie zal het initiatief uiterlijk binnen 24 maanden evalueren.

Nous avons donc imaginé un contrat fixe de deux ans avec une agence d'intérim. Le salaire est le salaire minimum du secteur et est payé de façon continue pendant les deux ans.

Si la société d'intérim engage 1000 personnes et si aucun des travailleurs ne travaille, la perte est de 2 milliards. Si les travailleurs sont mis à l'emploi à 100 %, le gain est de 600 millions.

Les calculs ont montré que 70 % donnent un résultat neutre. Il est donc normal que nous payions la subvention, puisqu'il y a un contrat global sur deux ans.

Les trois parties sont gagnantes : les CPAS, puisque les « minimexés » trouveraient du travail sous contrat salarié ; l'intéressé qui gagne ainsi un emploi et une formation ; l'entreprise aussi, puisqu'elle peut dégager des bénéfices. Peut-être cela incitera-t-il ces entreprises à favoriser l'insertion des allochtones qui, du fait de discriminations, dont les plus employables des minimexés.

Les entreprises publiques d'intérim sont parties prenantes autant que les sociétés privées. Les premiers contrats ont été signés et nous commençons à faire la tournée des CPAS. Nous espérons que le système va fonctionner et que les sociétés qui s'engagent feront du bénéfice.

02.03 **Jean-Marc Delizée** (PS): La réponse globale du ministre éclaire la situation. On peut, en effet, imaginer que la subvention versée même si la personne est engagée chez un employeur est utile, si on ne la prend pas sur un plan individuel. De même, la subvention versée pendant qu'un minimexé travaille ailleurs peut servir pour payer les frais d'autres minimexés, qui ne travaillent pas à ce moment-là. Même si nous avons des réserves, notre objectif est aussi la promotion de l'emploi.

Une évaluation serait souhaitable au bout des 24 mois.

02.04 **Johan Vande Lanotte**, ministre (français): L'évaluation sera faite par un comité d'accompagnement et commencera avant les 24

Tijdens de periode waarin de betrokkene als uitzendkracht werkt, worden de kosten van het bedrijf niet door de subsidie gedekt. Het is normaal dat de subsidie zelfs wanneer de rechthebbende werkt, verder wordt toegekend. Aldus wordt het bedrijf immers aangemoedigd naar banen op zoek te gaan.

Ik zou dit systeem niet hebben voorgesteld als ik er niet zeker van was dat een deel van de bestaansminimumtrekkers aan het werk kunnen ware het niet dat ze worden gediscrimineerd.

Het incident is gesloten.

De openbare vergadering wordt gesloten om 14.55 uur.

mois.

Pendant la période où les intéressés sont engagés sous contrat d'intérim, la subvention ne couvre pas les frais de la société. Il est normal que nous maintenions la subvention même lorsque le bénéficiaire travaille car, ainsi, elle constitue un incitant pour la société à trouver un travail.

Je n'aurais pas proposé ce système si je n'étais pas sûr que, parmi les minimexés, se trouvent un ensemble de personnes susceptibles de travailler, mais qui subissent une discrimination.

L'incident est clos.

La réunion publique est levée à 14h55.